Porównanie tłumaczeń Jana 1:6

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	Pojawił się człowiek, wysłany przez Boga, imię jego Jan.
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Stał się człowiek który jest wysłany od Boga imię mu Jan
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Pojawił się człowiek posłany od Boga; na imię było mu Jan.*[1)]
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	(Był) człowiek wysłany od Boga, na imię mu Jan.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Stał się człowiek który jest wysłany od Boga imię mu Jan

[1)] <x>470 3:1</x>